



经济及社会理事会

Distr.
LIMITED

E/CN.4/1998/L.34
3 April 1998
CHINESE
Original: ENGLISH

人权委员会
第五十四届会议
议程项目 18

《消除基于宗教或信仰原因的一切形式的 不容忍和歧视宣言》的执行情况

安道尔*、 阿根廷、 亚美尼亚*、 澳大利亚*、 奥地利、
孟加拉国、 比利时*、 波斯尼亚和黑塞哥维那*、 保加
利亚*、 喀麦隆*、 加拿大、 智利、 克罗地亚*、 古巴、
塞浦路斯*、 捷克共和国、 丹麦、 萨尔瓦多、 芬兰*、
法国、 德国、 希腊*、 危地马拉*、 冰岛*、 印度、 爱尔兰、
意大利、 拉脱维亚*、 列支敦士登*、 立陶宛*、 卢森堡*、
荷兰*、 新西兰*、 秘鲁、 葡萄牙*、 大韩民国、 罗马尼亚*、
俄罗斯联邦、 斯洛文尼亚*、 西班牙*、 瑞典*、 瑞士*、
突尼斯*、 大不列颠及北爱尔兰联合王国、 美利坚合众国、
委内瑞拉*： 决议草案

* 根据经济及社会理事会各职司委员会议事规则第 69 条第 3 款。

1998/... 《消除基于宗教或信仰原因的一切形式的
不容忍和歧视宣言》的执行情况

人权委员会，

回顾所有国家依《联合国宪章》作出承诺，不分种族、性别、语言或宗教，增进并激励对全体人类人权和基本自由的普遍尊重和遵守，

还回顾大会宣告《消除基于宗教或信仰原因的一切形式的不容忍和歧视宣言》的 1981 年 11 月 25 日第 36/55 号决议，

回顾《公民权利和政治权利国际盟约》第 18 条、《世界人权宣言》第 18 条、《维也纳宣言和行动纲领》第二部分，第 22 和 38 段，

强调思想、良心、宗教和信仰自由的权利广泛而又深远，它包括所有方面的思想自由、个人信念和对宗教或信仰的信奉，而不论是由个人或集体所表明，

1. 注意到宗教不容忍问题特别报告员的报告(E/CN.4/1998/6 和 Add.1、Add.2)；

2. 谴责基于宗教或信仰原因的一切形式的不容忍和歧视；

3. 鼓励联合国人权事务高级专员作出努力，在人权领域协调联合国处理基于宗教或信仰原因的一切形式的不容忍和歧视问题的各有关机构、机关和机制的活动；

4. 敦促各国：

- (a) 确保本国宪法和法律制度提供充分和切实保证，使人人得以丝毫不受歧视地享有思想、良心、宗教和信仰自由，包括在宗教或信仰自由权利受到侵犯的情况下，提供有效的补救措施；
- (b) 确保尤其是在其管辖范围内不会有人因其宗教或信仰而被剥夺生命权或自由权和人身安全权，或因此而遭受酷刑或被任意逮捕或拘留；
- (c) 按照国际人权标准，采取一切必要行动反对由于宗教或信仰方面的不容忍而激发的仇恨、不容忍和暴力行为、恐吓和胁迫，包括侵犯妇女人权和歧视妇女的做法；

- (d) 承认人人有权按照《消除基于宗教或信仰原因的一切形式的不容忍和歧视宣言》的规定依宗教或信仰作礼拜或集会，并建立和维持用于此种目的的场所；
- (e) 确保执法机构人员、公务员、教育工作者和其他政府官员在执行公务时尊重不同的宗教和信仰，不歧视信奉其他宗教或信仰的人；
- (f) 竭力按照本国立法和国际人权标准确保上述场所、圣址和神殿获得充分尊重和保护；
- (g) 藉教育制度和其他手段促进和鼓励对与宗教或信仰自由有关的事物的理解、容忍和尊重；

5. 强调如人权事务委员会所着重指出的，只能在下列情况下才允许对表明宗教或信仰自由施加限制：限制须由法律来规定，为保护公共安全、秩序、卫生或道德或他人的基本权利和自由所必需，并且在适用时不会损害思想、良心和宗教自由权利；

6. 鼓励特别报告员继续努力审查世界各地不符合《宣言》规定的事件和政府行为，并酌情建议采取补救措施；

7. 强调需要特别报告员在收集资料和提出建议的报告进程中采取性别观点，包括找出针对性别的不当做法；

8. 呼吁各国政府同宗教不容忍问题特别报告员合作并认真考虑邀请特别报告员前往访问，以便使他能够更有效地履行他的职责；

9. 欢迎特别报告员的工作并重申需要他对所收到的确实可靠资料作出有效的反应，请他在编写报告时向有关政府征求意见和评论，继续审慎而独立地进行其工作；

10. 承认由社会各行动主体采取容忍和无歧视态度为充分实现《宣言》的目标所必需；

11. 欢迎和鼓励非政府组织和宗教机构和团体努力促进《宣言》的执行，并请它们考虑如何能够为《宣言》在全世界各地的执行和传播进一步作出贡献；

12. 决定将被任命审查世界各地发生的违反《宣言》各项条款的事件和政府行动并酌情建议补救措施的特别报告员的任期延长三年；

13. 认为宜加强联合国在有关宗教或信仰自由方面的宣传和新闻活动，并确保作为高度优先事项由联合国各新闻中心和其他有关机构广泛散发《宣言》；

14. 请秘书长向特别报告员提供为履行职责所需要的一切必要协助，使他得以向大会第五十三届会议提交一份临时报告并向委员会第五十五届会议提交报告；

15. 决定在第五十五届会议题为“《消除基于宗教或信仰原因的一切形式的不容忍歧视宣言》的执行情况”的议程项目下继续审议这一问题。

-- -- -- -- --